



Nr. 12/2018 - 17. September 2018



Biberbacher Gemeindelaufer

Zivilschutz-Probealarm

06.10.2018

Wandertag und Marathon

13.+14.10.2018

Stockstützen- Ortsmeisterschaften

26.10.2018

Tag der offenen Tür im Heizwerk

26.10.2018

Sprechstunden des Bürgermeisters:

Montag: 18:00 bis 19:00 Uhr
Um Voranmeldung wird
gebeten!

Parteienverkehrszeiten des Gemeindeamtes:

Montag 07:30 bis 12:00 Uhr
und 13:00 bis 19:00 Uhr
Mittwoch bis Freitag
07:30 bis 12:00 Uhr

Dienstag kein Parteienverkehr!

Öffnungszeiten

ASZ Biberbach – Straß:

Montag 15:00 bis 17:00 Uhr
Donnerstag 19:00 bis 20:00 Uhr

Sehr geehrte Biberbacherinnen und Biberbacher!



Im November 2018 wird der Leistungsumfang der Gemeindeverwaltung nochmals um eine wesentliche Dimension angehoben. Ab diesem Zeitpunkt wird es möglich sein eines der wichtigsten persönlichen Dokumente, den Reisepass, am Gemeindeamt zu beantragen. Nur bei rund einem Drittel der Kommunen des Bezirkes Amstetten ist dies möglich. Trotz der damit verbundenen Mehrbelastung haben wir uns entschlossen, dieses Service bei uns in Biberbach zum ersten möglichen Termin anzubieten. Ich persönlich sehe das als wichtigen Schritt, die Gemeindeadministration, noch stärker als bisher, als Dienstleister für die Bürger und Bürgerinnen auszurichten. Verwaltung darf kein Selbstzweck sein, sondern muss in erster Linie den Menschen bei der Bewältigung ihrer täglichen Herausforderungen dienen.

Bei der Bewältigung der notwendigen Aufgaben werden nicht nur wir, sondern häufig auch die Bewohner gefordert. Die Sanierung der Straße und der Fernwärme im Ortsteil „Am Hang“ ist ein großes Bauprojekt, das zwangsläufig zu Behinderungen und Beeinträchtigungen bei Verkehr und in der Wohnqualität geführt hat und eine kurze Zeit noch führen wird. Die Herstellung einer zeitgemäßen Infrastruktur erfordert eben auch aufwendige Baumaßnahmen mit den fast zwangsläufig damit verbundenen Überraschungen und Herausforderungen.

Danke für das Entgegenkommen bei Planung und Projektierung!
Danke für die Geduld und das Verständnis während der Bauphase und der damit verbundenen Einschränkungen!

Ihr Bürgermeister
DI Fritz Hinterleitner

Redaktionsschluss für den nächsten Laufer ist am **15.10.2018**.

WICHTIG: Bei Übermittlung einer Einschaltung achten Sie bitte bei der Gestaltung mit Fotos aus dem Internet auf das Urheberrecht und vermeiden Sie Copyright-Verletzungen!



HERZLICH WILLKOMMEN, UNSERE NEUEN GEMEINDEBÜRGER!

Felix Fehringer

am 27.08.2018



20 JAHRE "VIERKANTER"

Das Konzert am 25. August war trotz kühler Temperaturen eine gut besuchte Open-Air Veranstaltung. Gemeinsam mit der a cappella Gruppe "zwo3wir" wurde beim Jubiläumskonzert der Vierkanter ein amüsanter Programm geboten. Wir gratulieren auf diesem Wege nochmals zum Jubiläum!



© JR



© JR

STELLENAUSSCHREIBUNG

REINIGUNGSKRAFT (M/W) 30 h/WOCHE FÜR VOLKSSCHULE, GEMEINDEAMT UND ÖFFENTLICHE GEBÄUDE

Wir suchen eine Reinigungskraft für 30 Wochenstunden für Volksschule, Gemeindeamt und öffentliche Gebäude. **Baldiger Eintritt erwünscht!**

Ihr Aufgabenbereich:

- ▶ Reinigung der Schulräumlichkeiten, Büro und Sanitäreinrichtungen
- ▶ Sauberhalten der Räumlichkeiten
- ▶ Entsorgen von täglichen Materialien im Büro

Anforderungsprofil:

- ▶ Deutschkenntnisse erforderlich
- ▶ Flexibilität
- ▶ Ordnungsliebend
- ▶ Freundlichkeit
- ▶ Selbständiges Arbeiten
- ▶ Zuverlässigkeit

Geboten wird:

- ▶ Arbeitszeit MO-FR
- ▶ flexible Arbeitszeiteinteilung möglich
- ▶ Anstellung und Entlohnung nach dem NÖ Vertragsbedienstetengesetz (Brutto monatlich 1.217€/30h/Woche)



Für ein persönliches Gespräch stehen wir gerne bereit.
Bitte um Terminvereinbarung: 07476 8250
Bgm. DI Hinterleitner bzw. AL Wagner

Bewerbungen müssen unter Anschluss der üblichen Bewerbungsunterlagen vor allem Lebenslauf, Arbeits-/Dienstzeugnisse **bis spätestens 08. Oktober 2018** bei der Gemeinde Biberbach einlangen.



VOLKSBEGEHREN „DON´T SMOKE“, "FRAUENVOLKSBEGEHREN" UND "ORF OHNE ZWANGSGEBÜHREN"

Im Oktober besteht die Möglichkeit, das Volksbegehren "Don´t smoke", das "Frauenvolksbegehren" sowie das Volksbegehren "ORF ohne Zwangsgebühren" zu unterzeichnen.

Die Stimmberechtigten können im festgesetzten Eintragungszeitraum, der sich von Montag, den 1. Oktober 2018 bis (einschließlich) Montag, den 8. Oktober 2018 erstreckt, Einsicht in den Text des jeweiligen Volksbegehrens nehmen und ihre Zustimmung durch einmalige eigenhändige Eintragung ihrer Unterschrift in die Eintragungsliste erklären.

Eintragungsberechtigt sind Personen, die die österreichische Staatsbürgerschaft besitzen, in einer Gemeinde des Bundesgebietes den Hauptwohnsitz haben, mit Ablauf des letzten Tages des Eintragungszeitraums das 16. Lebensjahr vollendet haben und vom Wahlrecht nicht ausgeschlossen sind.

Bitte beachten Sie: Personen, die bereits eine Unterstützungserklärung für ein Volksbegehren abgeben haben, können keine Eintragungen mehr vornehmen, da eine getätigte Unterstützungserklärung bereits als gültige Eintragung gilt.

Eintragungszeitraum am Gemeindeamt Biberbach

Montag, 1. Oktober 2018, von	8:00 bis 20:00 Uhr
Dienstag, 2. Oktober 2018, von	8:00 bis 20:00 Uhr
Mittwoch, 3. Oktober 2018, von	8:00 bis 16:00 Uhr
Donnerstag, 4. Oktober 2018, von	8:00 bis 16:00 Uhr
Freitag, 5. Oktober 2018, von	8:00 bis 16:00 Uhr
Samstag, 6. Oktober 2018, von	8:00 bis 10:00 Uhr
Sonntag, 7. Oktober 2018, von	geschlossen
Montag, 8. Oktober 2018, von	8:00 bis 16:00 Uhr

TAG DER OFFENEN TÜR IM HEIZWERK BIBERBACH

Erleben Sie spannende Einblicke in die Welt der Bioenergie am 26. Oktober 2018 von 10-16 Uhr



Die Bioenergie-Nutzung ist in Österreich eine Erfolgsgeschichte. Beinahe jeder zweite Nahwärmennutzer in Österreich bezieht umweltfreundliche, komfortable, Platz sparende, saubere und versorgungssichere Wärme aus der Region und trägt damit enorm zur Energiewende und zum Klimaschutz bei. Diese Erfolgsgeschichte möchten wir mit Ihnen im Rahmen des Tages der offenen Tür im Heizwerk feiern. Erleben Sie spannende Einblicke in die Welt der Bioenergie, der wichtigsten heimischen erneuerbaren Energiequelle. Erfahren Sie die wichtigsten Neuigkeiten von den Betreibern aus erster Hand.

Über 60 Werke nehmen österreichweit am Tag der offenen Tür teil, darunter auch die Fernwärmanlage Biberbach.



Die nächsten Abholtermine vom Gelben Sack

Freitag, 02. November 2018
Freitag, 07. Dezember 2018



BIO-ZIEGENHOF

Familie Gruber

Es freut uns sehr, dass auch wir die Gelegenheit bekommen unseren Betrieb im Gemeindelaufer vorzustellen. „S' Pimshof und in Goaskas“ kennen die meisten, aber wie es dazu kam, seit wann wir ein Ziegenmilchbetrieb sind, was uns bewegt hat in die Direktvermarktung einzusteigen und was es außer Käse noch bei uns gibt, wollen wir hier erzählen:



Unser Betrieb besteht aus:

- unseren Seniors Friederike und Stefan Gruber
- Juniors: Nina und Harald Gruber
mit unseren Töchtern Sarah, Valentina und Paulina
- rund 100 Ziegen und 2 Ziegenböcken
- 10 Hühnern inkl. Gockelhahn
- 5 Kühen „Waldviertler Blondvieh“
(2 Muttertiere mit Kälbern - zur Fleischproduktion)
- ein Wildputenpärchen mit ihren 5 Kindern
- 2 Hunden - 2 Katzen - 2 Kaninchen

2007 wurde der Betrieb von Milchkuh- auf BIO-Ziegenwirtschaft umgestellt. Ein Melkstand mit 28 Plätzen (2x14) wurde errichtet. Der bestehende Heustadel wurde zum Laufstall für unsere Ziegen umfunktioniert. Hier befinden sich zwei Boxen für insgesamt ca. 150 Ziegen, wobei der alte Kuhstall für unsere Nachzucht dient.

Unsere Ziegen haben täglichen Auslauf auf die Weide und können hier neben frischem Futter auch unseren wundervollen Mostviertelblick genießen.

Die Kitze dürfen bis zu einem Alter von ca. 8-10 Wochen bei den Muttertieren bleiben. Da wir für die Nachzucht nur weibliche Tiere benötigen, werden die Jungböcke geschlachtet. Wir selbst verwenden in der häuslichen Küche fast ausschließlich unser eigenes BIO-Ziegenkitzfleisch.

Wir bereiten daraus alle Gerichte zu, die ansonsten mit Schweine- oder Hühnerfleisch zubereitet werden, wie z.B. Gulasch, Schnitzel, Geschnetzeltes, Faschierte Laibchen, Bolognese etc. Ziegenfleisch ist besonders fettarm und reich an Eiweiß und hat einen höheren Eisengehalt als Rindfleisch (Quelle: LK OÖ), also bestens geeignet für ernährungsbewusste Menschen. Bei uns gibt es auch immer wieder Wurst aus Ziegen-/Ziegenkitzfleisch, da dieses aber für die alleinige Verarbeitung zu mager wäre, wird sie mit Schweinefleisch gemischt. Bei Interesse an Fleisch oder Wurst freuen wir uns über einen Anruf oder Besuch bei uns.



Aktuell melken wir rund 80 Ziegen, wovon derzeit ca. 2/3 der Milch an die Molkerei geliefert wird, den Rest verarbeiten wir zu Ziegenfrischkäse. Käse wurde bei uns schon in Kleinmengen mit Kuhmilch produziert, 2009 haben wir uns an unserem ersten Ziegenkäse versucht. Das Ergebnis hat nicht nur uns überzeugt. Anfangs produzierten wir die vielfach bekannten Käsebällchen, doch der „Pimshofer Goaskas“ sollte etwas „Eigenes“ sein, deshalb begannen wir unseren Käse in Becher abzufüllen, Kräuter und Gewürze oben drauf und zur Haltbarmachung eine dünne Ölschicht. Das war's! Die Geburtsstunde des Pimshofer BIO-Ziegenfrischkäse wie es ihn heute noch gibt. Was wir anfangs nur mal probieren wollten, kam so gut bei unseren Familien und Freunden an, dass wir heute öfter mal Kunden mit leeren Händen wieder weg schicken müssen. Ein großer Dank gilt an dieser Stelle Brunner Johann, der mittlerweile unser größter Vertriebspartner ist sowie unseren zahlreichen Ab-Hof-Kunden. Auch bei Spar Krondorfer, St.Peter/Au und natürlich in unserem Haupt-Betrieb Krankenhaus-Shop Amstetten ist unser Käse erhältlich. Weiters können unsere Produkte auf unserer Homepage www.pimshof.at bestellt werden. Der Käse kann aus kühltechnischen Gründen leider nicht versendet werden, es ist aber eine einfache Möglichkeit das gewünschte Produkt direkt bei uns zu bestellen. Nach Fertigstellung gibt es entweder eine Benachrichtigung, oder ein Abholtermin wird vorab vereinbart.

Neben den zahlreichen positiven Rückmeldungen unserer Kunden machen uns auch unsere mittlerweile drei Auszeichnungen des „Goldenen Kasermandl“ sehr stolz (2016 = 2. Platz, 2017 = 3. Platz, 2018 = 2. Platz)



ENTSORGUNG VON POOL-WASSER BIS 50m³ ÜBER DAS KANALSYSTEM ENTLEERUNGSVORSCHRIFT

Grundsätzlich kann das Pool-Wasser auf Eigen- grund großflächig versprüht und zur Versickerung gebracht werden. Eine Beeinträchtigung von Nachbargrundstücken darf dadurch nicht erfolgen.

Das Pool-Wasser ist als gebrauchtes Wasser und somit lt. Wasserrechtsgesetz als Schmutzwasser zu sehen. Deshalb sind diese Wässer über den Schmutzwasserkanal bzw. Mischwasserkanal zu entsorgen und einer biologischen Reinigung in einer Kläranlage zuzuführen. Eine Ableitung über einen Regenwasserkanal direkt in einen Graben oder ein wasserführendes Gerinne ist gesetzlich nicht erlaubt.

Allerdings führt eine ungedrosselte Ableitung der Wässer aus dem Schwimmbad, auf Grund der großen Menge in kurzer Zeit, zu Problemen für die Abwasserpumpwerke in den Schmutz- und Mischwasserkanälen, da die Leistungen der Pumpen nicht dafür ausgelegt sind derartige

Mengen zu fördern. Diese Überlastung der Pumpwerke führt zu zusätzlichen Entsorgungskosten für die Gemeinde. Deshalb ist es unbedingt erforderlich, dass das Wasser gedrosselt an das Kanalnetz übergeben wird. Dies kann über einen Bodenabfluss (ohne PUMPE!!) mit einem Durchmesser von max. 30mm (ca. 1"-Zoll-Schlauch) geschehen. Wird zur Ableitung des Wassers eine Pumpe verwendet, darf diese Pumpenleistung 0,30 Liter/Sekunde, 1.000 Liter/ Stunde, 24 m³/Tag nicht überschreiten.

So kann eine ordnungsgemäße gleichmäßige Entleerung über die Dauer von 1 bis 2 Tagen erfolgen, welche zu keiner Überlastung der Kanalpumpanlage führt.

Entstehen durch Nichteinhalten dieser Entleerungsvorschrift in Hinkunft zusätzliche Kosten für die Gemeinde Biberbach, werden diese dem Verursacher in Rechnung gestellt.



»Vorsorge Aktiv« Gesundheit für mich

Machen Sie den ersten Schritt in ein gesünderes, aktiveres Leben!

Will man etwas verändern, ist das oft leichter gesagt als getan! Das Programm »Vorsorge Aktiv« unterstützt Sie dabei, Ihren Lebensstil langfristig gesünder zu gestalten

Betreuung: bis zu 9 Monate

Gruppe: bestehend aus 8-15 Personen

Inhalte: **BEWEGUNG, ERNÄHRUNG** und **MENTALE GESUNDHEIT** - je 24 Stunden pro Bereich

Zielgruppe: Niederösterreicherinnen und Niederösterreicher ab 18 Jahre mit Übergewicht und erhöhtem Risiko für Herz-Kreislauf-Erkrankungen (z.B.: Bluthochdruck)

**24 Einheiten pro Bereich -
72 Stunden für MICH**

Teilnahmekosten:
€ 99,- pro Teilnehmerin bzw. pro Teilnehmer für den gesamten Kurs + € 100,- Kautions

Die Kautions wird rückerstattet, wenn pro Bereich mindestens 60% Anwesenheit erreicht wurden. Wenn Sie aus einer »Gesunden Gemeinde« der Initiative »Tut gut!« kommen, erhalten Sie zusätzlich eine Vergünstigung von € 15,-!

Informieren Sie sich bei:

Gerhard Rötzer
0676 8587 2345 33
Gerhard.Roetzer@noetutgut.at



Restplätze vorhanden!

Anmeldung und nähere Infos am Gemeindeamt.

BERUFLICHE AUSZEICHNUNGEN UND EHRUNGEN

Alle BiberbacherInnen, die im Jahr 2018 Prüfungen oder Ähnliches in ihrer Berufslaufbahn abgeschlossen haben (z.B. Meister-, Facharbeiter-, Lehrabschlussprüfung, Matura, Ernennungen, Titelverleihungen, usw.) mögen dies bitte **bis spätestens Freitag, 09. 11. 2018** am Gemeindeamt melden. Meldungen sind auch per Fax oder Mail an gemeinde@biberbach.gv.at möglich.

Das entsprechende Zeugnis ist mitzubringen bzw. beizulegen.





FÜR IHRE SICHERHEIT ZIVILSCHUTZ-PROBEALARM

in ganz Österreich am Samstag
6. Oktober 2018
zwischen 12:00 und 12:45 Uhr

Mit mehr als 8.000 Sirenen sowie über KATWARN Österreich/Austria kann die Bevölkerung im Katastrophenfall gewarnt und alarmiert werden. Um Sie mit diesen Signalen vertraut zu machen und gleichzeitig die Funktion und Reichweite der Sirenen zu testen, wird einmal jährlich von der Bundeswarnzentrale im Bundesministerium für Inneres mit den Ämtern der Landesregierungen ein österreichweiter Zivilschutz-Probearm durchgeführt.



DIE BEDEUTUNG DER SIRENENSIGNALE

SIRENENPROBE



WARNUNG



Herannahende Gefahr!
Radio oder Fernseher (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) einschalten, Verhaltensmaßnahmen beachten.
Am 6. Oktober nur Probealarm!



ALARM



Gefahr!
Schützende Bereiche bzw. Räumlichkeiten aufsuchen, über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) durchgegebene Verhaltensmaßnahmen befolgen.
Am 6. Oktober nur Probealarm!



ENTWARNUNG



Ende der Gefahr.
Weitere Hinweise über Radio oder Fernsehen (ORF) bzw. Internet (www.orf.at) beachten.
Am 6. Oktober nur Probealarm!



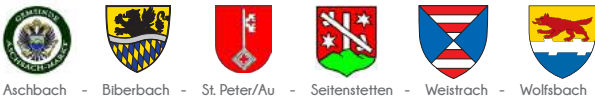
Weitere Informationen bei Ihrer Serviceorganisation:

NÖ Zivilschutzverband
3430 Tulln, Langenlebarner Straße 106
Telefon: 02272/61820 - Mail: noezsv@noezsv.at



www.noezsv.at

Die Mitgliedsgemeinden des GAV „Oberes Urftal“ laden herzlich ein:



40 Jahre Tag der offenen Tür
Verbandskläranlage
„Oberes Urftal“
Großstößen 3, 3361 Aschbach-Markt



20. OKTOBER 2018 - 13 UHR

Musikalische Umrahmung durch den MV Krenstetten
Für das leibliche Wohl sorgt Berndl's Landgasthaus



**Moststraße: Bunter Veranstaltungsreigen zur Erntezeit
Mostiges & G'schmackiges zum goldenen
Mostherbst im Mostviertel**

Sonntagsbrunch im **Hotel Exel, Amstetten**
02.09.-02.12. | Jeden 1. Sonntag im Montag steht im Hotel Exel der Genuss an erster Stelle. Es warten frische Vorspeisen, feine Suppen, köstliche Hauptspeisen und unwiderstehliche Desserts. Preis inkl. Aperitif: € 31,50 p.P. | www.hotelexel.com

Sonntagsbrunch beim Mostbaron Distelberger, Amstetten
07.10.-02.12. | Genuss beim Mostbaron bedeutet traditionelle Mostviertler Gerichte teilweise neu interpretiert und zu einem Buffet zusammengestellt. Reservierung wird empfohlen. | www.distelberger.at

FEXAT-Tage in Pihringer's Moststub'n, Winklern
11.-14.10. | Höhepunkt vom Mostviertler Erntedankfest ist das Fexat-Bogenschießturnier für Hobbysportler am Samstag. | www.pihringer.at

Gödnmosttage im Zeillerner Most'gwölb, Zeillern
10.-18.11. | samstags und sonntags ab 16 Uhr | www.mostgwoelb.at

Jungmostverkostung beim Halbmayr, Altenhofen
22.-24.11. | Am Vierkanthof bei St. Valentin wird jeweils von 13 bis 22 Uhr zur Verkostung reinsortiger Apfel- und Birnenmoste und zu Betriebsbesichtigungen geladen. | www.hk-most.at

Tag der offenen Kellertür beim Mostheurigen Lettner
24.11. | Ab 15 Uhr haben Interessierte die Möglichkeit, hinter die Kulissen beim Mostheurigen zu blicken. | www.derheurige-lettner.at

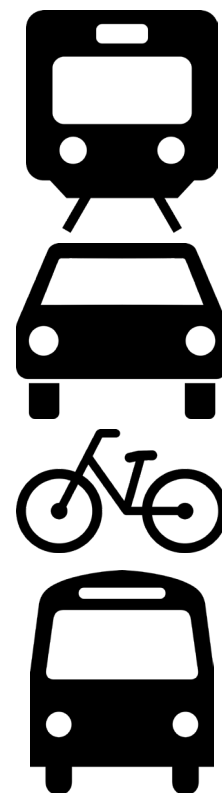
Information und Buchung: Mostviertel Tourismus GmbH
T +43 7482/204 44 | E info@mostviertel.at | www.mostviertel.at



MOBILITÄTSBEFRAGUNG 2018: LAND NÖ RUFT ZUR TEILNAHME AUF!

Alle fünf Jahre führt das Land Niederösterreich eine landesweite Befragung durch, um Anliegen, Bedürfnisse und Wünsche in Fragen der Mobilität zu erheben. „Uns geht es darum, dass die Niederösterreicherinnen und Niederösterreicher die besten Möglichkeiten vorfinden, um möglichst sicher, schnell und umweltschonend von A nach B kommen zu können“, erklärt Mobilitätslandesrat Ludwig Schleritzko die Hintergründe dieser Befragung. Für eben diese Planungen braucht es entsprechende Grundlagen. „Aus diesem Grund möchte ich darum bitten, die Chance zu nutzen und an der Befragung teilzunehmen“, so der Landesrat. Um ein möglichst umfassendes Bild zu erhalten, werden Fragebögen nach

dem Zufallsprinzip an insgesamt 33.000 Haushalte im ganzen Land übermittelt. Dem Land Niederösterreich ist bewusst, dass sich die Bedürfnisse der Bevölkerung deutlich voneinander unterscheiden. In Ballungszentren gibt es andere Ansprüche als etwa in Tälern des Alpenvorlands. Deshalb ist es wichtig, dass sich alle Ausgewählten an der Befragung beteiligen. Zusätzlich gibt es für alle, die nicht postalisch angeschrieben wurden, die Möglichkeit die Fragebögen auch online auszufüllen. Nutzen Sie die Chance die Verkehrsplanung in Ihrem Heimatland weiter zu verbessern und nehmen Sie unter www.noe.gv.at/mobilitaet an der Befragung teil! Dort finden sich auch weitere Informationen zum gesamten Projekt.



Am 5. November 1978 gab es eine Volksabstimmung zur Inbetriebnahme des AKWs Zwentendorf.

ENERGIE- UND UMWELTAGENTUR NIEDERÖSTERREICH **enu**

	Ja 	Nein 
Österreich	49,5 %	50,5 %
Biberbach	31,8 %	68,2 %

Das haben wir uns erspart:

- » 750 Tonnen hochradioaktiver Müll
- » Rückbaukosten in Milliardenhöhe
- » Mögliche Gesundheitsschäden

Zwentendorf 1978
Alle Infos, Daten & Fakten und Gewinnspiele unter:
www.enu.at/40jahre-atomfrei

TIPP ZUM STROMSPAREN

Energieeffiziente Beleuchtung wählen:

Zirka 10% der Stromkosten entfallen auf die Beleuchtung. Der Tausch auf LEDs rechnet sich durch die Stromeinsparung von bis zu 80% und die bis zu 20-mal längere Lebensdauer innerhalb weniger Jahre. Achten Sie beim Kauf auf Lumen (Helligkeit), Lichtfarbe, Schaltzyklen und Farbwiedergabeindex.





Stellenanzeigen, Beratung

BILDUNGSBERATUNG NÖ

Die Bildungsberatungstage im **Oktober** finden an folgenden Tagen statt:

02.10.2018, 13-19 Uhr

BH Amstetten, Zi. 118

09.10.2018, 09-15 Uhr

Rathaus St. Valentin

12.10.2018, 09-13 Uhr

Stadtbücherei Waidhofen/ Ybbs

18.10.2018, 09-16 Uhr

Arbeiterkammer Amstetten

30.10.2018, 13-17 Uhr

Magistrat Waidhofen/ Ybbs

Vereinbaren Sie einen persönlichen Beratungstermin mit MMag.a Sylvia Jaidhauser-Schuster

Tel.: 0676/88 044 390

Mail: bildungsberatung@transjob.at



Die Bildungsberatung NÖ – TRANSJOB ist an einen anderen Standort in Amstetten übersiedelt:

Anzengruberstraße 3, 3300 Amstetten

Der neue Standort ist zentral gelegen und vom Bahnhof rasch erreichbar.

KIRCHENBEITRAGSSTELLE

Die nächsten Parteiverkehrszeiten der Kirchenbeitragsstelle:



-Montag, 29. Oktober 2018
von 8 - 12 und 14 - 17 Uhr
im Schloss St. Peter/Au

ZAHNARZT-ASSISTENTIN GESUCHT

Wer möchte unser zahnärztliches Ordinationsteam verstärken?

Wir sind auf der Suche nach einer Assistentin. Bevorzugt Wiedereinsteigerin mit Mundhygiene Kenntniss.

Bewerbung an:

Dr. Elfi Übelacker
Pfarrsiedlung 9/11
3351 Weistrach
elfi@dr-elfi-uebelacker.at
Tel.:0676/377334
(nach 18 Uhr)

Dr. Elfi Übelacker
Facharzt für Zahn-, Mund- und Kieferheilkunde
Dr. Med. Univ. | Dr. Med. Dent.
Pfarrsiedlung 9/21
3351 Weistrach
Telefon: 07477 43550
Fax: 07477 43550-4

Öffnungszeiten
Mo 08:00 - 14:00
Di 08:00 - 18:00
Mi 08:00 - 14:00
Do 08:00 - 14:00
Fr 08:00 - 14:00

> Termine nach telefonischer Voreinbarung

PALETTE X GmbH
Paletten in Variationen

PALETTEX OMBH
Öhlermühle 30, 3362 Öhling
T +43 7476/532 28
F +43 7476/532 28 22
M. office@palettex.at
W. www.palettex.at

Unser Betrieb beschäftigt sich mit der Produktion von Paletten, Kisten u. Verpackungshölzer vorwiegend Paletten in verschiedensten Größen und Variationen.

Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir:

Staplerfahrer/in
3362 Öhling - Vollzeit – ab sofort

Ihre Aufgaben:

- Entladen und Beladen von LKWs
- Ein- und Auslagerung der Paletten ...
- Materialbereitstellung am Arbeitsplatz

Bevorzugend wenn auch:

- Die Person ev. Reparaturen/Instandhaltung der Produktionsmaschinen
- Durchführen von Ersatzteilbestellungen
- In weiterer Folge Mithilfe der Einteilung von diversen Produktionsabläufen zur Unterstützung des Betriebsleiters

Sie bringen mit:

- Abgeschlossenen Ausbildung z. B. Tischler, Schlosser
- Staplerschein mit Praxis
- B Führerschein setzen wir voraus
- Deutschkenntnisse in Wort und Schrift
- Vorzugsweise technisches Verständnis für Maschinen von Vorteil
- Belastbarkeit, Flexibilität, logisches Denken
- Bereitschaft zu Überstunden, wenn nötig

Wir bieten:

- einen langfristigen Arbeitsplatz
- einen vielseitigen Tätigkeitsbereich
- Jahres Brutto lohn € 31.000,00, abhängig von Qualifikation und Erfahrung
- Angenehmes Betriebsklima

Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Dann bewerben Sie sich jetzt per Post od. per Mail:

PaletteX GmbH
z. H. Geschäftsleitung
Öhlermühle 30
3362 Öhling (ehem. Amstler-Zarf GmbH)
info@palettex.at



Einschaltungen

PACHTGRUND GESUCHT

Suche Pachtfläche Grünland/ Acker!
Bezahlung nach Absprache.

Tel.: 0676 94 44 423

FRAUENSPORTRUNDE

Die Frauensportrunde sportelt jeden Mittwoch
von 20:00 bis 21:00 Uhr.

Weitere Infos unter: 0650 370 68 72



PÁDEL TRAINING IN BIBERBACH

Workshop für Anfänger

2,5 Stunden - Theorie & Praxis

20€/Teilnehmer (mind. 4/ max. 6 Teilnehmer)

Termine

- Samstag 29. September 8:30-11:00
- Samstag 6. Oktober 8:30-11:00

Training für Fortgeschrittene

2 Stunden - Technik & Match

15 €/Teilnehmer (mind. 4/ max. 6 Teilnehmer)

Termine

- Samstag 29. September 11:30-13:30
- Samstag 6. Oktober 11:30-13:30

Trainer & Organisation

Patrick Wagner (Pádel Übungsleiter)

Info und Anmeldung unter 0664/2082616 (SMS jederzeit, Anruf ab 17 Uhr) oder kontakt@patrickwagner.at

Sowohl Mitglieder als auch Nicht-Mitglieder des UTC Biberbach können teilnehmen

Ersatztermine bei Regen sind Sonntag 30. September bzw. 7. Oktober

Bei Bedarf können weitere Termine vereinbart werden (nur Samstag oder Sonntag)



Aufgrund der Fusion mit der
Raiffeisenbank Region Amstetten sind
unsere Services am
Freitag, 12. Oktober
wegen der technischen Umstellung nur
eingeschränkt verfügbar.

Schalter:
nur bis 9 Uhr besetzt

SB-Geräte:
von 12 Uhr bis 5 Uhr morgens
nicht verfügbar

ELBA:
durchgehend verfügbar

Wir entschuldigen uns für die
Unannehmlichkeiten und bitten
um Ihr Verständnis.





Wanderverein Biberbach
Mitglied des Österreichischen Volkssportverbandes



Wandern in Biberbach



42. IVV-FIT-WANDERTAG 36. Mostviertler Marathon

Start und Ziel: Zeughaus der FF Biberbach

Startzeit: Samstag von 6.30 - 14.00 Uhr

Sonntag bis 12.00 Uhr,

Marathon 6.30 - 9.00 Uhr

Anmeldung: Franz Mayrhofer

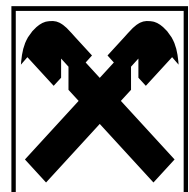
0664/738 680 57

13. und 14. Okt. 2018

Grafik & Druck | halbaertschlager | www.kreativabteilung.at
Bild: © VRD - Fotolia.com | Wanderverein Biberbach ZVR 258179864

www.rbma.at

**Raiffeisenbank
im Mostviertel Aschbach**





“Kirchenwirt”

Wild auf Wild

und andere Spezialitäten!

NEU im Oktober
13.-14.10.und
20.-21.10.2018

Voranmeldung:
07476 / 8226

“Kirchenwirt” Gh. Fischer
im Ort 9, 3353 Biberbach



Der Siedlerverein Biberbach bietet 8 Abende

Funktionelle Gymnastik zum Schutz der Wirbelsäule

Trainingsinhalte: Aufwärmen, Herz-Kreislauftraining, Kräftigung der Haltemuskulatur, Dehnungsübungen, Mobilisation und Stabilisation der Wirbelsäule, wirbelsäulengerechtes Verhalten, Verbesserung von Kondition und Koordination, Elemente aus Pilates, Antara, Yoga, Entspannung,

Leitung: **Helga Schneckenreither**, Bewegungstrainerin f. Wirbelsäule, staatl. geprüfte Lehrwartin, Heilmasseurin

Termine: **Montag, 15.10.2018** 18:30 bis 19:30 Uhr und sieben weitere Abende wöchentlich zur selben Zeit

Ort: **Turnsaal der Volksschule Biberbach**

Kosten: Jugendliche: € 35,00
Erwachsene: € 45,00

Zum Kennenlernen besteht auch die Möglichkeit für eine kostenlose Schnupperstunde.

Anmeldung: **Heidi Ramskogler 07476/8305**
oder **0664/73908778**
heidi.ramskogler@utanet.at

© Ramskogler Heidi



GUT VERSICHERT BEIM STUDIUM

Im Herbst startet an den Universitäten und (Fach-)Hochschulen das neue Wintersemester. Für Jungstudentinnen und -studenten beginnt ein neuer Lebensabschnitt mit vielen Fragen - etwa zum richtigen Krankenversicherungsschutz. Die NÖ Gebietskrankenkasse (NÖGKK) informiert, wie lange man in der gesetzlichen Krankenversicherung bei den Eltern mitversichert ist und welche Möglichkeiten es danach gibt:

- ▶ Kostenlose Mitversicherung
- ▶ Selbstversicherung
- ▶ Geringfügige Beschäftigung

Nähere Infos:
NÖ Gebietskrankenkasse
Versicherten-Hotline 050899-6100
www.noegkk.at



UMTAUSCHMARKT

Für:



- Schiausrüstung
 - Wintersportbekleidung
 - Hallenschuhe
 - Tracht und Ballkleidung
 - Kleidung für Erstkommunion und Firmung
- (es werden max. 10 Stk./Person angenommen, bitte ordnungsgemäße und gereinigte Ware)



**9.+ 10.
NOVEMBER
2018**

in der
**Mittelschule
Seitenstetten/
Biberbach**

Annahme: Freitag 13.00 – 19.00 Uhr
Samstag ist keine Annahme

Verkauf: Freitag 13.00 – 19.00 Uhr
Samstag 8.30 – 11.00 Uhr

Rückgabe der nicht verkauften Waren:
Samstag 11.30 – 13.00 Uhr

*Wir bieten auch
Kaffee und
Kuchen an!*



Die Einnahmen kommen den Schülern der Mittelschule zugute. Der Elternverein kassiert € 1,- Bearbeitungsgebühr und behält sich ca. 10 % des erzielten Verkaufspreises bzw. mindestens € 1,-/verkauften Stück. Für die zum Verkauf angebotenen Waren wird keine Haftung übernommen. Bitte beachten sie, dass nicht abgeholte Geldbeträge oder Gegenstände dem Elternverein zufallen.

www.ramskogler.at

**Raiffeisenbank
Biberbach**



DANKE!

**Der Elternverein
der MS Seitenstetten/Biberbach!**



Infoabend

„Mitglied der Feuerwehr Biberbach werden“

25. Oktober 2018

Du willst Mitmenschen in Notsituationen helfen und dabei interessante Technik sowie eine tolle Gemeinschaft kennenlernen?

Dann bist du bei uns genau richtig!

Die Mitglieder der Freiwilligen Feuerwehr Biberbach sind auf der Suche nach Verstärkung! Dabei suchen wir Leute aller Interessens- und Berufsgruppen ab 15 Jahren, egal ob weiblich oder männlich, die Interesse am Feuerwehrwesen haben.

Um Dir einen Einblick in die Freiwillige Feuerwehr Biberbach zu geben, laden wir Dich recht herzlich zu einem unverbindlichen Infoabend ein!

25. Oktober 2018, 19:00 Uhr
Feuerwehrhaus Biberbach

Wir freuen uns auf Deinen Besuch!

HBI Erich Theuerkauf
Kommandat
0676 86 15 65 65



Freiwillige Feuerwehr Biberbach
Im Ort 8, 3353 Biberbach





Einladung zur Ortsmeisterschaft



- Wann:** Am Freitag den **26. Oktober (Nationalfeiertag)**.
- Wo:** Auf der Asphaltanlage beim Gasthaus Rittmannsberger.
- Beginn:** Wird noch Bekannt gegeben (je nach Anmeldungen).
- Spielregel:** eine Mannschaft besteht aus vier Personen, aber pro Mannschaft sind nur zwei gemeldete Vereinsspieler erlaubt.
- Material:** Die langsamste Stockplatte ist die dunkelblaue (50 Shore) schnellere (gelb, orange, schwarz, grau, rot und weiß) sind erlaubt.
- Nennung:** Gasthaus Rittmannsberger. **Tel. 07476/8202**
Bei der Nennung bitte den Mannschaftsführer und dessen Telefonnummer bekannt geben. (Wegen der Auslosung)
- Nennschluß:** **Mittwoch 24.Oktober**
- Nenngeld:** **24 Euro** pro Mannschaft.

Wichtige Bekanntgabe:

Wenn Stock und Platten Material gebraucht wird.

Unter dem Motto
„ **Dabei sein muss man,
und wenn es geht
auch gewinnen** ”.



Zusätzlich wird ein
Schätzspiel
veranstaltet

Es wäre schön wenn eine Mannschaft **von Euch** mitspielen könnte.
Ausgespielt wird ein **Wanderpokal** und **Warenpreise** für jede Mannschaft

Training ist außer Dienstag und Mittwoch möglich

Den Teilnehmern wünsche ich viel Spaß und viel Erfolg

Mit freundlichen Grüßen

Der Stockschiitzenverein

Obmann

Schirghuber Hubert



WINTERREIFENAKTION !

DIE MICHELIN WINTERPROMOTION:
EXZELLENTER QUALITÄT
ZAHLT SICH AUS

PRÄMIE	PRÄMIE
40€	20€

SO EINFACH SICHERN SIE SICH IM AKTIONSZEITRAUM VOM 15.09. BIS 30.11.2018 EINE PRÄMIE

BEIM KAUF VON 4 MICHELIN WINTER- ODER GANZ-JAHRESREIFEN¹⁾ BEIM TEILNEHMENDEN HÄNDLER ERHALTEN SIE **AB 16 ZOLL BIS ZU 40 € PRÄMIE²⁾**



ab 1. November Winterreifenpflicht

PEUGEOT

illich

ASCHBACH



Schubertplatz 2, 3361 Aschbach | www.illich.at
Tel +43 (0)7476 77229 | Fax-DW 40 | office@illich.co.at

DER NEUE PEUGEOT RIFTER
JEDER TAG EIN ABENTEUER

- PEUGEOT i-Cockpit[®]
- MODULARER INNENRAUM
- GRIP CONTROL[®]
- AB SOFORT BESTELLBAR
- MOTION & EMOTION

PEUGEOT

Probefahrt ab Oktober 2018. Alle Ausstattungsdetails sind modellabhängig serienmäßig, nicht verfügbar oder gegen Aufpreis erhältlich. Symbolfoto.
PEUGEOT DRINKING TOTAL. Gesamtverbrauch: 4,1-5,8 l/100km, CO₂-Emission: 108-131 g/km.



ÄRZTENOTDIENST IM OKTOBER

06./07.	Dr. Ernst DERFLER	Seitenstetten	07477/ 43 31 10
13./14.	Dr. Brigitte PANHOLZER	Wolfsbach	07477/ 82 30
20./21.	Dr. Dagmar SCHNEIDER	Ertl	07477/ 20 120
26.	Dr. Katharina FÜRST	Biberbach	07476/ 82 000
27./28.	Dr. Roland GROISS	St. Peter/ Au	07477/ 42 606
06./07.	Dr. Bernhard ZÖCHMANN	Neuhofen/ Ybbs	07475/ 59 003
13./14.	Dr. Gerhard MAYRHOFER	Rosenau	07448/ 25 00
20./21.	Dr. Christian HINTERDORFER	Allhartsberg	07448/ 59 955
26.	Dr. Gerhard MAYRHOFER	Rosenau	07448/ 25 00
27./28.	Dr. Manfred TROLL	Kematen/ Ybbs	07448/ 23 22

ZAHNÄRZTENOTDIENST IM OKTOBER

06./07.	Dr. Harald PLATTNER	Rosenau	07448/ 39 10
13./14.	Dr. Tayebah- Tara Mahoozi	Ybbs	07412/ 54 441
20./21.	Dr. Andrei-Onoriu TUTELEA	Behamberg	07252/ 30 014
26.-28.	Dr. Johanens LANG	St. Valentin	07435/ 54 052

APOTHEKEN-BEREITSCHAFT

Informationen zum aktuellen Bereitschaftsdienst des jeweiligen Tages erhalten Sie unter der Apotheken-Hotline: 1455 bzw. www.apothekerkammer.at.

Der Apothekerruf ist rund um die Uhr zum Ortstarif erreichbar.

MUTTERBERATUNG

Die nächste Mutterberatung findet am Montag, 08. Oktober 2018 von 13:00 bis 14:30 Uhr im Kindergarten Biberbach statt.

ORDINATIONSZEITEN DR. FÜRST

MO, DI, FR 07:30 - 12:00 Uhr und DI 16:00 - 18:00 Uhr
 MI 13:30 - 18:00 Uhr
 DO geschlossen **Tel.: 07476/82 000**

VERANSTALTUNGEN IM OKTOBER

Wann	Was	Wer	Wo
01.-08.	Eintragungszeitraum Volksbegehren		Gemeindeamt
03.	Seniorenachmittag	Seniorenbund	GH Fischer
04.	Pensionistennachmittag	Pensionistenverband	GH Rittmannsberger
06.	Pádel Training	Union Tennis Club	Pádel-Platz
06.	Bunter Nachmittag	Pensionistenverband	GH Rittmannsberger
06.	Zivilschutz-Probealarm	Bundesministerium für Inneres	Österreich
07.	Familienmesse	Pfarre	Pfarrkirche
10.	Regionaltreffen	Wir Gemeinsam	Volksschule
10.	Lesung	LiteraturFREUnDE	GH Kappl
13. + 14.	42. IVV-Wandertag 36. Marathon	Wanderverein Biberbach	FF-Haus/ Bauhof
15.	Wirbelsäulengymnastik	Siedlerverein	Turnsaal
13.+14. 20.+21.	Wild auf Wild	GH Fischer	GH Fischer
20.	Tag der offenen Tür der Kläranlage	Verbandskläranlage "Oberes Urntal"	Verbandskläranlage "Oberes Urntal"
21.	Kleintiermarkt		GH Rittmannsberger
25.	Infoabend der Feuerwehr	Freiwillige Feuerwehr	Feuerwehrhaus
26.	Tag der offenen Tür im Heizwerk	Biomasseverband	Fernwärmanlage Biberbach
26.	Ortsmeisterschaften	Union Stockschützen	GH Rittmannsberger

Eigentümer, Herausgeber und Verleger: Gemeindeamt Biberbach,
 3353 Biberbach, Im Ort 279, Tel.: 07476/8250, Fax 17
 E-mail: gemeinde@biberbach.gv.at, www.biberbach.gv.at
 Druck: Gemeindeamt Biberbach, in eigener Vervielfältigung
 Verlagspostamt: 3356 Biberbach